

# SVS Aktuell



Unser heutiger Gast:

## 1. FC Schweinfurt 05



Saison 2016 / 2017



Qualität & Service

... denn der springende Punkt ist letztendlich doch Qualität!

Dreiburgenstr. 3 · 94154 Neukirchen v. W.  
Telefon 08504/93131 · Fax 08504/93133  
E-mail: [info@ksdruck24.de](mailto:info@ksdruck24.de)

[www.ksdruck24.de](http://www.ksdruck24.de)

# SPORT JAKOB

Faszination Sport



Fotos: Adidas



Wir sind ihr Teamsport-Ausrüster

**Sport Jakob**  
**Bahnhofstr. 9**  
**94065 Waldkirchen**

**Tel. 08581/9893-0**

**[www.sport-jakob.de](http://www.sport-jakob.de)**

# Unsere Erste

von Alois Bauer, Teambetreuer 1. Mannschaft



**Alois Bauer**  
Teambetreuer  
1. Mannschaft

## Endlich wieder Regionalliga...

zum heutigen ersten Heimspiel in der Saison 2016/17 dürfen wir sie recht herzlich begrüßen. Sehr ungewohnt sicher für viele, dass dieses an einem Donnerstagabend stattfindet. Dem SV Schalding-Heining wurde nämlich die große Ehre zuteil das Saisonöffnungsspiel heute Abend austragen zu dürfen.

Intensiv waren die Vorbereitungen dafür für alle Verantwortlichen und das gesamte Umfeld in den letzten Tagen. Auf eine gelungene tolle Veranstaltung dürfen sie sich jetzt schon freuen. Genauso anspruchsvoll war die Vorbereitung auch für unsere Mannschaft. Die letzten vier Wochen wurden fast tagtäglich dafür genutzt sich

den Feinschliff in vielen Trainings und Testspielen für die kommende Spielzeit zu holen. Auch die Integration der Neuzugänge stand hier fest im Vordergrund. Diese ist rundum gelungen. Sämtliche Neuzugänge fühlen sich toll aufgenommen beim SVS.

Neu in unserem Team dürfen wir Jeffrey Malcherek (Alemannia Aachen II), Tobias Gressel (Spvgg Greuther Fürth II), Fabian Burmberger (Spvgg Hankofen), Lukas Altenstrasser (ZFC Meuselwitz), Tobias Schopf (SV Neuschönau) sowie Martin Tiefenbrunner (Jahn Regensburg) begrüßen. Auf eine erfolgreiche und vor allem verletzungsfreie Saison.

Mit viel Selbstvertrauen aus der perfekten Vorbereitung wollen die Jungs um Kapitän Eibl Josef heute am besten gleich die ersten Punkte zuhause behalten. Die bisherige Heimbilanz gegen den heutigen Gegner FC Schweinfurt 05 stimmt hierfür sehr positiv. Das gesamte Team samt Betreuer wünscht ihnen viel Spaß zum Startschuss in die neue Saison.

# MOHA

CNC – Fräsen / Drehen  
Drahterodieren  
Maschinen- und Vorrichtungsbau

Kinderheimstraße 4  
94124 Büchlberg  
Tel.: 08505 / 86 93 444  
Fax: 08505 / 86 93 445  
E-Mail: moha-hausner@t-online.de



*„Einsatz zeigen!“*

**VR-Bank Passau eG**  
Volksbank-Raiffeisenbank 

[www.vr-bank-passau.de](http://www.vr-bank-passau.de) ■■■ *durch die Bank persönlich!*

# PILLMEIER

## SPEDITION & LOGISTIK

### Spedition und Transportlogistik

Wir bieten Ihnen alles was sie von einer Spedition erwarten... und noch mehr! Pünktlichkeit ist oberste Priorität für uns. Ebenso die sichere Ankunft Ihrer Fracht am Bestimmungsort. Egal ob die Ware wenige hundert Meter weit transportiert werden muss oder von Passau bis Hamburg... **Wir kümmern uns darum!**

Um das umzusetzen was Sie von uns erwarten stellen wir Ihnen unseren umfangreichen Fuhrpark zur Verfügung. Egal ob Auto oder LKW, wir haben es!

Ebenso bieten wir Ihnen:

- Teil- und Komplettladungen
- Stückgutverkehr
- Güternahverkehr
- Nationale und internationale Verkehre

***Dynamisch - Kompetent - Zuverlässig***

#### **Pillmeier Spedition & Logistik**

Schaldinger Str. 27b  
D-94036 Passau

Telefon: 0049 (0)851 - 88 18 18 7

Telefax: 0049 (0)851 - 88 18 15 0

ARONIA VOM  
LANGLEBENHOF  
– PASSAU –

100% Biodynamisch  
100% Bayern




\*Organo Wasser ist ein belebtes Trinkwasser (www.organo.de)



## Schnapp dir die wohltuende Erfrischung!

Wir sind der Meinung, es braucht nicht viel  
Schnickschnak für eine gute Erfrischung.  
Nur ein wenig Aroniasaft und Wasser – ganz einfach!

Lebensgemeinschaft Langlebenhof gGmbH | Alte Rieser Straße 19 | 94034 Passau | Telefon: 0851 - 722 33  
Mail: info@aronia-langlebenhof.de | www.aronia-langlebenhof.de |  Aronia vom Langlebenhof

ARONIASAFT



ORGANO-WASSER\*



Werner Resch



Andreas Kronawitter



Tobias Schopf



Adrian Gahabka



Jeffrey Malcherek



Stefan Köck



Maximilian Lüftl



Fabian Burmberger



Benedikt Buchinger



Maximilian Huber



Alexander Kurz



Martin Tiefenbrunner



Josef Eibl



René Huber



Christian Brückl



Lucas Altenstrasser



Albert Krenn



Tobias Gressel



Michael Wirth



Stefan Rockinger



Fabian Wiesmair



Michael Pillmeier



Patrick Rott



Markus Gallmeier



Anton Autenreuber



Philipp Zecher



Fritz Kocher



Markus Clemens



Alois Bauer

Die aktuelle Aufstellung erfahren Sie durch die Stadiondurchsage.

# ABSEITS

ODER

# DUNKING?

**HAUPTSACHE HANDBALL!**

**MEHR SPORT AUF DEINEM WETTSCHHEIN:  
ODDSET WETTPROGRAMM PLUS.**



***Ihr Spiel in guten Händen.***

 **LOTTO**<sup>®</sup>  
Bayern

**Spielteilnahme erst ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen. Infos und Hilfe unter [www.bzga.de](http://www.bzga.de)**





maierhofer, klimt & partner  
Wirtschaftsprüfer | Steuerberater

**maierhofer, klimt & partner -passau -mbB**

Nibelungenplatz 4/3. OG, 94032 Passau

Tel.: 0851/931 39-0, [www.mkp-passau.de](http://www.mkp-passau.de)

**maierhofer, klimt & partner -vilshofen -mbB**

Aidenbacher Str. 44a, 94474 Vilshofen

Tel.: 08541/9630-0, [www.mkp-vilshofen.de](http://www.mkp-vilshofen.de)

**Verlegung von**

**Ferdinand Hieke**

Lud.-Schmidseder-Str. 18

94036 Passau

Tel. 08 51 / 8 33 83

Fax 08 51 / 8 74 09

Tel. + Fax 08 51 / 9 86 02 87

*Teppichböden,  
PVC,  
Kork, Lino*

Handy 01 71 / 8 96 15 86 w [FerdinandHieke@aol.com](mailto:FerdinandHieke@aol.com)





**Unfall-Instandsetzung**



**Lackierung**

# **petermüller**

**Unfallinstandsetzung/Lackiererfachbetrieb**  
**- Alle Fabrikate -**

**Tel. 08546 - 290**

Brunndobl 2-6 • 94034 Passau - Schalding I. d. D.  
[www.petermueller-online.com](http://www.petermueller-online.com)



**EUROGARANT**  
Ihr Qualitätspartner!



**Autoglas**



**Rundum-Sorglos-Paket**

**petermüller**  
Autovermietung **AVIS** Lizenzpartner

**AVIS**®

Wörth 1 • 94034 Passau

Tel. 0851 - 490 210

[www.petermueller-avis.de](http://www.petermueller-avis.de)



**PKW, LKW  
und BUSSE**

# Unser heutiger Gast

## 1.FC Schweinfurt 05



Gegründet	1905
Vereinsfarben	Schwarz-Rot-Grün
1. Mannschaft	Regionalliga Bayern
2. Mannschaft	Landesliga Nordwest
Stadion	Willy-Sachs-Stadion
Plätze	16.500
Trainer	Gerd Klaus
Webseite	<a href="http://www.fcschweinfurt05.de">www.fcschweinfurt05.de</a>

In der Spielzeit 2012/13 wurde der FC 05 Schweinfurt unter dem neuen Trainer Gerd Klaus Meister der Bayernliga Nord und stieg in die Regionalliga Bayern auf. Die erste Saison in der Regionalliga Bayern beendete der 1. FC Schweinfurt 05 auf Tabellenplatz 16. Erst in der Relegation gegen den TSV Ausbacht und den TSV 1860 Rosenheim konnte sich die Mannschaft den Klassenerhalt sichern. In der Regionalliga-Saison 2014/15 erreichte der FC Schweinfurt 05 mit 39 Punkten den 13. Tabellenplatz. In der Spielzeit 2015/16 sicherten sich die Unterfranken am letzten Spieltag den direkten Klassenerhalt und belegten in der Abschlusstabelle den 14. Platz. Langfristig strebt der Verein den Aufstieg in

die 3. Liga und damit die Rückkehr in den deutschen Profifußball an.

Für die kommende Saison haben die „Schnüdel“ kräftig aufgerüstet. Bekannteste Neuzugänge sind Marco Haller und Adam Jabiri. Beide kommen vom Zweitligaaufsteiger Würzburger Kickers. Mit Nicolas Görtler kommt ein weiterer Regionalligaerprobter Offensivmann mit Torgarantie zum FC05.

Rückblickend auf letzte Saison endeten die beiden Begegnungen der beiden Teams 2-2 in Schweinfurt sowie mit einem 2-1 Heimsieg im ersten Spiel unter der Regie von Anton Autengruber. Den Siegtreffer erzielte hier Kapitän Josef Eibl mit einem spektakulären Elfmeter in der Schlussminute.

# Gut.

Die Sparkasse gibt es seit mehr als 175 Jahren! Sie unterstützt die Menschen Firmen, Vereine, Kommunen und Institutionen in der Region in und um Passau als verlässlicher und fairer Partner „immer wenn’s um Geld geht“.

Wir sind nahe bei den Menschen – auch räumlich: Sie finden uns an 15 Standorten in der Stadt Passau und an 41 Orten im Landkreis Passau.

Egal ob Sie nur den nächsten unserer 69 Geldausgabeautomaten suchen, individuellen Service oder eine umfassende persönliche Beratung wünschen. Wir sind für Sie da! Unsere Berater kennen die Besonderheiten unserer Region und sie kennen ihre Kunden seit langem persönlich. Wir machen es den Menschen einfach, ihr Leben zu gestalten.



Übrigens, **97%** unserer Kunden sind mit der Sparkasse Passau **sehr zufrieden!**  
\* Quelle: Sparkassen-Onlinekunden-Dialog, August 2015  
Wertungen „ausgezeichnet“, „sehr gut“ oder „gut“

## Die Mannschaftskader der heutigen Begegnung

Die aktuelle Aufstellung erfahren Sie durch die Stadiondurchsage.



### Tor

Werner Resch	1
Andreas Kronawitter	22
Tobias Schopf	24

### Abwehr

Adrian Gahabka	2
Jeffrey Malcherek	4
Stefan Köck	6
Maximilian Lüftl	18
Fabian Burmberger	20
Benedikt Buchinger	23
Maximilian Huber	27
Alexander Kurz	30
Martin Tiefenbrunner	37

### Mittelfeld

Josef Eibl	5
Rene Huber	8
Christian Brückl	10
Lucas Altenstrasser	11
Albert Krenn	13
Tobias Gressel	16
Michael Wirth	17
Stefan Rockinger	21

### Angriff

Fabian Wiesmaier	7
Michael Pillmeier	9
Patrick Rott	19
Markus Gallmeier	32

### Trainer

Anton Autengruber (Cheftrainer)
Philipp Zacher (Co-Trainer)

### Tor

Dachs, Dominic	( )
Julian Glos	( )
Nicolas Riegler	( )
Christoph Saballus	( )
Julian Schneider	( )

### Abwehr

Bauer, Andreas	( )
Johannes Bechmann	( )
Max Hillenbrand	( )
Marco Janz	( )
Bastian Lunz	( )
Daniel Mache	( )
Philip Messingschlager	( )
Manuel Müller	( )
Christoph Schmidt	( )

### Mittelfeld

Dußler, Adrian	( )
Kevin Fery	( )
Ingo Feser	( )
Philipp Kleinhenz	( )
Christopher Kracun	( )
Michael Krämer	( )
Michael Kraus	( )
Steffen Krautschneider	( )
Florian Wenninger	( )

### Angriff

Diroll, Daniel	( )
Tom Jäckel	( )
Marino Müller	( )

### Trainer

Gerd Klaus (Cheftrainer)
Enrico Wetz (Co-Trainer)



Dachdeckerei  
**RATZER** GmbH  
Spenglerei

Schwimmbadabdichtungen  
Solaranlagen Holzschindel Schiefer  
*Erwin Ratzer*  
Fassaden – u. Flachdachbau  
Dach- u. Wandsanierung

---

Schaldinger Straße 63 · 94036 Passau  
Telefon 0851/81518 - Fax 0851/89731

E-Mail: [Ratzer-GmbH@t-online.de](mailto:Ratzer-GmbH@t-online.de)



## MANTEL & PARTNER

---

---

Steuern | Finanzen | Projekte

**Steuerberater Frank O. Mantel**

Postfach 1571	fon +49 (0)851   9 58 03-0
94005 Passau	fax +49 (0)851   9 58 03 33
Söldenpeterweg 47	<a href="http://www.steuerkanzlei-mantel.de">www.steuerkanzlei-mantel.de</a>
94036 Passau	<a href="mailto:info@steuerkanzlei-mantel.de">info@steuerkanzlei-mantel.de</a>

## Tabelle Regionalliga Bayern

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	1. FC Nürnberg II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	1. FC Schweinfurt	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Augsburg II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Bayern München II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Ingolstadt 04 II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Memmingen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FV Illertissen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SpVgg Bayern Hof	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SpVgg Bayreuth	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SpVgg Greuther Fürth II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SpVgg Unterhaching	0	0	0	0	0 : 0	0	0
<b>1</b>	<b>SV Schalding-Heining</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0 : 0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
1	SV Seligenporten	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SV Wacker Burghausen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV 1860 München II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV 1860 Rosenheim	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV Buchbach	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	VfR Garching	0	0	0	0	0 : 0	0	0

## Die weiteren Spiele der Regionalliga:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
15.07.16	18:30	SpVgg Bayern Hof	SpVgg Bayreuth
15.07.16	18:30	SpVgg Greuther Fürth II	SV Seligenporten
15.07.16	19:30	FC Memmingen	SV Wacker Burghausen
16.07.16	14:00	FC Augsburg II	1. FC Nürnberg II
16.07.16	14:00	VfR Garching	TSV Buchbach
17.07.16	14:00	FC Bayern München II	FV Illertissen
17.07.16	14:00	TSV 1860 Rosenheim	SpVgg Unterhaching
18.07.16	18:00	TSV 1860 München II	FC Ingolstadt 04 II



# RENTA

## Immobilien GmbH

Neuburger Straße 85b  
94036 PASSAU  
Telefon 08 51/5 20 73-74  
Telefax 08 51/5 96 44



# Heute im Interview

## Lucas Altenstrasser



### SVS-Aktuell:

Servus Lucas, wie fühlt es sich an, wieder in der Heimat zu sein?

### Lucas:

Sehr gut. Es ist schön wieder meine Liebsten um mich zu haben. Trotzdem muss man sagen, dass ich in meinem letzten Jahr in Leipzig für mich persönlich viel gelernt habe.

### SVS-Aktuell:

Was unterscheidet den SVS zwischen einem SV Wacker Burghausen oder einem ZFC Meuselwitz?

### Lucas:

Ich denke beim SVS ist vor allem der WIR Gedanke größer. Die besten Spieler aus der Region treffen hier zusammen um die Herausforderung Regionalliga anzunehmen.

### SVS-Aktuell:

Auf was freust du dich am Meisten in dieser Saison?

### Lucas:

In meinen Augen ist die Regionalliga Bayern eine sehr attraktive Liga. Am meisten freue ich mich auf die heißen Duelle gegen Burghausen und Konsorten.

### SVS-Aktuell:

Was sind deine persönlichen Ziele für die nahe Zukunft?

### Lucas:

Sportlich will ich Spaß am runden Leder haben. Ansonsten, dass es meiner Familie und mir gut geht und ein erfolgreiches Studium.

*(Fortsetzung auf Seite 21)*





# WIMMER

Baugeschäft & Zimmerei GmbH



## Professionell bauen

Nähere Infos und Referenzen

[www.wimmerbau.de](http://www.wimmerbau.de)

Reuthinger Weg 3 94036 Passau  
Tel.: 0851/88698-0 info@wimmerbau.de





# PROBE SITZEN.

Erleben Sie das einzigartige Design des neuen MINI Clubman selbst. Vereinbaren Sie jetzt Ihren persönlichen Termin für eine Probefahrt. Wir freuen uns auf Sie.

## **Auto-Leebmann GmbH**

Traminer Str. 1 • 94036 Passau • Tel. 0851 7001-0  
[www.leebmann.de](http://www.leebmann.de) • [facebook.com/MiniPassau](https://facebook.com/MiniPassau)

**DER NEUE MINI CLUBMAN.**





# URLAUB ZU HAUSE

Einfach mal die Füße baumeln lassen – im peb kann man alles machen, was es für einen Kurzurlaub zu Hause so braucht. Sportliche Besucher ziehen im Schwimmerbecken ihre Bahnen, Spaßvögel und Kinder erobern die Rutschen und das Erlebnisbecken. Dort gibt es Massagedüsen, einen Strömungskanal und das lustige Wasserspiel „Schwipp-Schwapp“. Ruhe und Erholung ist im 35 °C warmen Solebecken garantiert.



**SVS-Aktuell:**

Stimmt es, dass du dein Gesangstalent vor versammelter Mannschaft beweisen musstest? Wenn ja, was wurde von dir zum Besten gegeben?

**Lucas:**

Ob man da von einem Talent sprechen kann ist meiner Meinung nach fraglich. Da ich am liebsten R&B höre ist meine Wahl auf Drake mit One Dance gefallen. Ich denke es war nicht schlecht, trotzdem konnte keiner die Showeinlage von Alois Bauer toppen.

**SVS-Aktuell:**

Womit kannst du deiner Meinung nach der Mannschaft am Meisten weiterhelfen?

**Lucas:**

Ich denke mein Einsatz im Training und im Spiel wird der Mannschaft auf alle Fälle weiter helfen. Wir müssen alle in dem Jahr mit der richtigen Einstellung an die Sache gehen und dann bin ich davon überzeugt, dass es ein erfolgreiches wird.

**SVS-Aktuell:**

Was machst du wenn du nicht Fußball Spiels?

**Lucas:**

Mein Fernstudium nimmt seine Zeit in Anspruch und sonst das übliche Freunde und Familie.

*Vielen Dank für das Interview!*



**Flexibles System  
maßgeschneiderte Taktik  
schnell kombinieren  
freie Räume öffnen –  
direkt zum Abschluss**

**Mit Leasing treffen  
Sie immer.**

[www.ril-leasing.de](http://www.ril-leasing.de)

 **IMPULS  
LEASING**  
Wir leben Ideen

# Spielplan

## Spiele 2016/2017 Regionalliga Bayern (bis zur Winterpause)

Stand: 07.07.2016

14.07.2016	18:30	Do	<b>SV Schalding-Heining</b>	1. FC Schweinfurt
23.07.2016	14:00	Sa	1. FC Nürnberg II	<b>SV Schalding-Heining</b>
29.07.2016	18:30	Fr	<b>SV Schalding-Heining</b>	FV Illertissen
02.08.2016	19:00	Di	SV Seligenporten	<b>SV Schalding-Heining</b>
05.08.2016	18:30	Fr	<b>SV Schalding-Heining</b>	SV Wacker Burghausen
09.08.2016	18:30	Di	<i>1. Totopokal-Runde</i>	
12.08.2016	19:00	Fr	TSV Buchbach	<b>SV Schalding-Heining</b>
23.08.2016	18:15	Di	<b>SV Schalding-Heining</b>	SpVgg Unterhaching
27.08.2016	14:00	Sa	FC Ingolstadt 04 II	<b>SV Schalding-Heining</b>
03.09.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	SpVgg Bayreuth
10.09.2016	14:00	Sa	TSV 1860 München II	<b>SV Schalding-Heining</b>
17.09.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	TSV 1860 Rosenheim
24.09.2016	13:00	Sa	VfR Garching	<b>SV Schalding-Heining</b>
01.10.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	FC Memmingen
08.10.2016	14:00	Sa	SpVgg Greuther Fürth II	<b>SV Schalding-Heining</b>
15.10.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	FC Bayern München II
22.10.2016	14:00	Sa	FC Augsburg II	<b>SV Schalding-Heining</b>
29.10.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	SpVgg Bayern Hof
05.11.2016	14:00	Sa	1. FC Schweinfurt	<b>SV Schalding-Heining (RR)</b>
12.11.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	1. FC Nürnberg II (RR)
19.11.2016	14:00	Sa	<b>SV Schalding-Heining</b>	SV Seligenporten (RR)
26.11.2016	14:00	Sa	SV Wacker Burghausen	<b>SV Schalding-Heining (RR)</b>

# Für Ihre Unterstützung bedankt

<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Franz Silbereisen</b> Passau-Heining	<b>St. Emler beim St. Reiblwirt</b>	<b>Ossi</b>
<b>Edel-Fan Trio</b>	<b>Einöder Gmoa</b>	<b>SVS-Bunny's</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>
<b>Fenster Hans</b>	<b>Martin Lindner</b> Passau-Heining	<b>Christa Tausch</b> Stockmodel	<b>Fam. Hallschmid</b>
<b>Walter Rettenberger</b> Passau	<b>Werner Vogl</b> Autobahnkantine Suben	<b>J. Haydn</b> Gas-Heizung-Sanitär	<b>Robert Hausner</b> Passau-Schalding
<b>GIGI Eberhard Friesenbichler</b>	<b>Günter Haselböck</b> Passau	<b>Hans Seidl</b> Otterskirchen	<b>Georg Eichinger</b> Passau-Heining
<b>Mike</b>	<b>Sepp Sagmeister</b> Stallerweg	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Done</b>
<b>Grün-Weiß CHIEF Support</b>	<b>WaWo</b>	<b>Büchlberger Buam</b>	<b>Gerhard Eimerich</b> Apostelfischer
<b>Spanne</b>	<b>Kocher Erwin</b>	<b>Walter Rettenberger</b> Passau	<b>Ferdinand Hieke</b>
<b>Faxe</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Andreas Hieke</b>	<b>Edel-Fan Trio</b>
<b>Rainer Stübiger</b> SVS-Fan aus Franken	<b>Dieter, Hans, Christian</b>	<b>Fenster Hans</b>	<b>Helmut Wagner</b> Passau



# nken wir uns besonders bei:

**Bernhard,  
Brigitte, Franzi  
Brückl**

**Done**

**Hans Seidl  
Otterskirchen**

**Burkhard + Heidi  
Edelfan**

**Krompaß  
Stallerweg**

**Brückl  
Fanclub**

**Sepp, Sabine  
und Monika  
Zitzelsberger**

**Ferdinand  
Hieke**

**Walter  
Rettenberger  
Passau**

**Fam. Eiler  
Edelfans**

**Dr.  
Wolfgang Greul**

**Edel-Fan  
Trio**

**Killian  
Herbert  
Gionstraße**

**J. Haydn  
Gas-Heizung-Sanitär**

**Bonnfinanz  
Passau  
0851/ 96623454**

**Walter  
Rettenberger  
Passau**

**Dr.  
Wolfgang Greul**

**Streiblwirt's  
Rahmenbiaga**

**Done**

**Brigitte  
aus Wien**

**Sepp's  
Salzhörndl**

**Weiß Rudi  
Passau-Neustift**

**Alois  
Krompaß**

**Dr.  
Wolfgang Greul**

**Seidl Erich**

**Helmut  
Wagner  
Passau**

**Lang Rupert**

**Rainer Stübiger  
SVS-Fan  
aus Franken**

**Karin & Franze  
SVS-Fans**

**Sepp Weber  
SVS4ever**

**Hoft  
Bäcker - Konditor  
Cafes**

**Michael. Markus.  
Kristina.  
Lois seine Kinder**

**Alex Bogner**

**MOHA  
Maschinenbau  
Büchlberg**

**Roller-Club**

**Rüdiger Gerlach  
SVS-Fan**

**Hans Seidl  
Otterskirchen**

**Dr.  
Wolfgang Greul**

**Firma Hausner  
Logistik-Service**

**Hans-Jürgen  
Bauer  
Stadtrat PA-Schalding**



## U23 rüstet sich für Saisonstart...

Einfach werden die Aufgaben wahrlich nicht, wenn es zum Saisonstart am 23.07.2016 zum Stadtderby ins Dreiflüssestadion geht und eine Woche später der ebenfalls als Titel-aspirant einzustufende ASCK Simbach seine Visitenkarte am Reuthinger Weg abgibt.

Dennoch blickt die stark verjüngte U23 – mit einem Durchschnittsalter von 21,17 (!) Jahren – dem Start in die neue Bezirksligasaison, nach bisher erfolgreicher Vorbereitung, mit Freude und Zuversicht entgegen.

Über insgesamt 10 Spieler aus der eigenen Jugend dürfen sich die Verantwortlichen um Coach Christian Süß und den zum SVS zurückgekehrten Co-Trainer Manuel Mörtlbauer freuen. Neben den bereits im Winter „nach oben gezogenen“ Manuel Krompaß, Sebastian Mahler, Christoph Geilinger, Simon Köstler und Axel Wurm, zählen nun auch Pascal Fischer, Hannes Kretz, Peter Meyer, Florian Peter sowie David Salatmeier zum Kader der U23.

Dreimal die Woche bittet Trainer Süß seine Jungs seit drei Wochen zum Training auf den Rasen, wobei bisher in erster Linie Kraft und Ausdauer auf dem Trainings-

plan standen. In den verbleibenden zwei Wochen soll nun der Fokus auf taktisches Verhalten und Spielaufbau gelegt werden.



In den bisherigen Vorbereitungsspielen wusste die Mannschaft durchaus zu gefallen. So konnte man die beiden Spiele gegen Poppenberg (7:2) und Vilshofen (6:1) siegreich gestalten. Gegen Landesligaaufsteiger Seebach zog man jedoch mit 0:4 deutlich den Kürzeren.

Nun gilt es konzentriert und motiviert auf die Zielgerade der Vorbereitung einzubiegen, um bestens gerüstet in das Auftaktspiel gegen den 1.FC Passau zu gehen. Hier steht ja noch eine Rechnung aus dem Rückspiel der abgelaufenen Saison offen, in dem man mit 0:4 unter die Räder gekommen ist...

*Johannes Nerl  
(Bildquelle: heimatsport.de)*

# Zeit für Neues?

Zeit für eine individuelle auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Küche von Möbel Schuster.



möbel  
*schuster*  
kochen & wohnen

neustifter straße 27 · 94036 passau · tel.:+49 (0)851 96655-0 · [www.moebelschuster.de](http://www.moebelschuster.de)



Werbeseite

## Tabelle Bezirksliga Ost

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	1. FC Passau	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	ASCK Simbach a. Inn	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Fürstzell	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Künzing	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Salzweg	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Tittling	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC-DJK Tiefenbach	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SV Hebertsfelden	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SV Hohenau	0	0	0	0	0 : 0	0	0
<b>1</b>	<b>SV Schalding-Heining II</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0 : 0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
1	SV Schöfweg	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV Grafenau	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV Karpfham	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TSV Regen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TuS 1860 Pfarrkirchen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	TV Freyung	0	0	0	0	0 : 0	0	0

## Die Spiele der Bezirksliga Ost:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
22.07.16	18:30	FC Salzweg	TSV Karpfham
22.07.16	19:00	TSV Grafenau	TuS 1860 Pfarrkirchen
<b>23.07.16</b>	<b>15:00</b>	<b>1. FC Passau</b>	<b>SV Schalding-Heining II</b>
23.07.16	15:00	TSV Regen	FC Tittling
23.07.16	17:00	SV Schöfweg	FC Fürstzell
23.07.16	17:30	ASCK Simbach a. Inn	TV Freyung
24.07.16	15:00	SV Hohenau	SV Hebertsfelden
24.07.16	15:45	FC Künzing	FC-DJK Tiefenbach

# Schlosserei & Online-Shops

## A. Bogner

SCHLOSSEREI & METALLGESTALTUNG

Ihr Meisterbetrieb für  
Schlosserarbeiten,  
Schmiedearbeiten und  
Edelstahlverarbeitung



Planung, Konstruktion,  
Fertigung und Montage  
aus einer Hand

Alexander Bogner  
Passauer Straße 2  
94575 Windorf

Tel.: 0 85 41 96 96 96  
Fax: 0 85 41 96 96 95

eMail: [info@schlosserei-bogner.de](mailto:info@schlosserei-bogner.de)  
[www.schlosserei-bogner.de](http://www.schlosserei-bogner.de)

Schlosserei & Online-Shops  
**Bogner Metall**



[www.bogner-metall.de](http://www.bogner-metall.de)



# Mit 16 Jahren Autofahren

LIGIER  
GROUP

LIGIER

MICROCAR

# Rollerschein genügt

DCI  
REVOLUTION  
SMARTER AND MORE EFFICIENT



AIR  
BAG  
als Option



Wind Schnee Regen	0:1	geschlossen
kalt	0:1	Heizung
2 Räder	0:1	4 Räder
Kein Airbag	0:1	Airbag
Motor 50 cm <sup>3</sup>	0:1	Diesel Motor 480 cm <sup>3</sup>
Mopedschild	1:1	Mopedschild
Kofferraum ???	0:1	470 Liter Stauraum
kein Radio	0:1	CD-Radio-MP3
Schnee – Glätte	0:1	Winterreifen
	<b>1:9</b>	

steuerfrei, mit  
Versicherungskennzeichen

506  
HFY

Die FS-Klassen 5, 4 u. 1  
sind im AM integriert

**AUTOFAHREN  
AB 16 JAHREN  
MIT DEM FÜHRER-  
SCHEIN AM**

**Jetzt Probefahrt vereinbaren!**

**Gut KFZ Betrieb** • Am Höhenring 51 • 94086 Bad Griesbach  
Tel: 08532 2980 • Fax: 08532 926073 • EMail: gut1951@web.de

# Jhaydn <sup>GMBH</sup>

## GAS HEIZUNG SANITÄR

# PASSAU-MÜNCHEN

Hammerbachstr. 4 - 94036 Passau  
Tel. 0851 / 8 18 18 - Fax - 8 18 10  
Internet [www.jhaydn.com](http://www.jhaydn.com)

Orleansstraße 21 - 81667 München  
Tel. 089 / 489 56 701  
Fax 089 / 489 56 700  
E-Mail: [service@jhaydn.com](mailto:service@jhaydn.com)



# Hier schlägt Dein Herz.

SEAT Vertragshändler Stadt & Kreis Passau.



- / Full-Service rund um's Auto
- / Günstige Versicherung
- / Top Finanzierungsangebote
- / Unser Treuebonus mit gratis Sicherheitschecks, Nachfüllservice und kostenlosen Leihwagen
- / Kompetenz und spezielle Leistungen für Gewerbekunden
- / Reparaturen sowie Unfallinstandsetzung aller Fabrikate
- / Reifenkomplettservice inkl. Runflat-Reifen

**Autohaus**  
**Platzer & Wimmer** GmbH



Goldener Steig 40 • 94116 Hutthurm • Tel. 08505 90000  
info@platzer-wimmer.de • www.seatpassau.de



### Vorbereitung SVS III

Am Sonntag den 19.06. baten Christian Süß und Philipp Sackmann ihre Männer zum Trainingsauftakt für die neue Saison. Die neu aufgestellten Teams mit vielen Eigengewächsen sowie dem neuen U23 Trainer Christian Süß fanden sich am heimischen Reuthingerweg ein. Ein lockeres Spielchen mit anschließendem Weißwurstfrühstück war für die gut 40 Mann starke Truppe der Auftakt in die 5-wöchige Vorbereitung.

In der Folge fanden bis dato 7 Trainingseinheiten in denen alle sehr gut mitgezogen haben sowie 3 Spiele statt.

Die ersten beiden Spiele konnte die teilweise bunt zusammengewürfelte „Dritte“ jeweils siegreich gestalten. Auf das 3:2 gegen die Passauer Eintracht (Torschützen: Sackmann, Eder, Thral) folgte ein 4:1 beim SV Fürstenstein (Torschützen: Thral, Eder 3).

Das bis hierhin letzte Vorbereitungsspiel für die Männer von Philipp Sackmann ging in Hauenberg gegen einen sehr gut aufgestellten Gegner klar mit 5:0 verloren.

Bis zum Saisonauftakt stehen noch 7 weitere Trainingseinheiten sowie 2 Spiele, gegen Neuhaus und Würding auf dem Plan. Auch wenn die Ergebnisse sich gut lesen, bis dahin haben Trainerteam und Spieler noch viel Arbeit vor sich ehe es am 24.07. in die neue Saison geht.

Mit Grün Weißen Grüßen  
Christoph Eder





**FLACHDACHBAU - FASSADENBAU**

94036 Passau  
Fürstenzeller Str. 21  
Tel. 0851/98986-0  
Fax 0851-98986-49

**[www.friedl-flachdachbau.de](http://www.friedl-flachdachbau.de)**

---

FREIWILLIGE ÜBERWACHUNG DURCH  
Kunststoff- Dach- und Dichtungsbahnen-Verlegung



## Tabelle Kreisklasse Passau

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	1. FC Passau II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	DJK Eintr. Patriching	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	DJK Passau West	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	DJK-SC Sandbach	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	DJK-SV Kirchberg v. W.	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Alkofen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Aunkirchen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Oberzell-Erlau	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC Schalding I. d. Donau	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	FC-DJK Tiefenbach II	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SG Thyrnau/Kellberg	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SV Hofkirchen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
1	SV Oberpolling	0	0	0	0	0 : 0	0	0
<b>1</b>	<b>SV Schalding-Heining III</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0 : 0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

## Die Spiele der Kreisklasse Passau:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
23.07.16	15:00	FC-DJK Tiefenbach II	SV Oberpolling
23.07.16	16:00	FC Alkofen	DJK-SV Kirchberg v. W.
23.07.16	17:00	FC Oberzell-Erlau	SG Thyrnau/Kellberg
<b>23.07.16</b>	<b>18:00</b>	<b>FC Schalding I. d. Donau</b>	<b>SV Schalding-Heining III</b>
24.07.16	15:00	DJK-SC Sandbach	1. FC Passau II
24.07.16	15:00	DJK Eintr. Patriching	DJK Passau West
24.07.16	16:00	FC Aunkirchen	SV Hofkirchen



... freuen auf ein Hacklberger

# Rainer Klaiber

Alte Poststraße 69

94036 Passau-Rittsteig

Telefon: 0851/87672



## Und das Feierabendbier

... *beim*  
"Kölsche"

Heininger Str. 21 \* Passau-Heining

Öffnungszeiten:  
Montag – Freitag  
17:00 bis 22:00 Uhr



## FAHRSCHULE GREINER

**Abendunterricht**  
und zusätzlicher  
**Vollzeitunterricht in den Ferien**

PASSAU • OBERNZELL  
KIRCHBERG v.W.



**Hauptsitz  
Passau - Heining**  
Hennebergerstr. 5a  
94036 Passau  
**Theorieunterricht:**  
Dienstag:  
18:30 - 20:45 Uhr

**Ferienfahrschule  
Hutthurm**  
Agrarzentrum Kringell  
94116 Hutthurm  
**Theorieunterricht:**  
Vollzeitunterricht  
laut Lehrplan

**Zweigstelle  
Obernzell**  
Marktplatz 30  
94130 Obernzell  
**Theorieunterricht:**  
Montag:  
18:30 - 20:45 Uhr

**Zweigstelle  
Kirchberg**  
Erlenweg 5  
94113 Tiefenbach  
**Theorieunterricht:**  
Donnerstag:  
18:30 - 20:45 Uhr

**!!! Ausbildung aller Klassen !!!**  
... auch in Kurzeitzausbildung möglich ...

Weitere Informationen und alle Lehrgänge finden Sie unter - [www.Ferienfahrschule-Greiner.de](http://www.Ferienfahrschule-Greiner.de)



### **U9 dritter beim Communigate-Cup 2016 !**

Unsere U9 sicherte sich am Samstag, den 2.7.2016 einen tollen 3. Platz beim diesjährigen CommunigateCup.

### **E2 Jugend holt sich 2 Spiele vor Spielende die Meisterschaft**

Am 04.06.2016 spielte unsere E2 zuhause gegen den FC Alkofen. Aufgrund der Tabellensituation konnten die Jungs bereits an diesem Spieltag Meister werden, wenn Sie gewinnen. Alkofen ging mit einem Straßstoß in der 4. Minute in Führung, jedoch gleich im Anschluß erzielten wir den Ausgleich. Man merkte den Jungs an, daß Sie gewinnen wollten, und so

stand es zu Halbzeit bereits 5:2 für uns. Nach der Halbzeit spielten sie weiter hochkonzentriert und am Ende stand es 7:3. Meister!

Am 13.06 erfolgte dann das Spiel gegen die Eintracht Passau, welches wir 11:4 gewannen und am 18.06.2016 folgte dann das letzte Saisonspiel gegen den FC Aunkirchen, welches wir 3:5 verloren.

Die Trainer Stefan und Jürgen sind unglaublich stolz auf euch! Es war eine tolle Saison. Ihr seid immer besser geworden und habt euch von Spiel zu Spiel gesteigert. Wir bedanken uns auch bei den Eltern für die tolle Unterstützung.

*(Fortsetzung Seite 38)*



# BFTV

## DAS BAYERISCHE FUSSBALLMAGAZIN

Spielberichte, Interviews und Hintergrundstories  
rund um den bayerischen Amateurspitzenfußball

**JEDEN SONNTAG UM 20:00 UHR  
AUF WWW.BFV.TV**



## U15 steigt in Bayernliga auf

Eine hervorragende Saison krönte unser U15 um Trainer Florian Stecher und Frank Mahler mit dem Aufstieg in die C-Junioren Bayernliga. Nach dem Aufstieg der U17 in die Landesliga ein weiterer großartiger Erfolg der Jugendabteilung.

Mit dem Ziel Klassenerhalt war man in die aktuelle Bezirksoberliga-Saison gestartet, dass man nun als Vizemeister den Aufstieg (Meister JFG Gäubodenkickers verzichtete) in die höchste Liga Bayerns schafft ist ein Verdienst aller Beteiligten.

„Spieler und Trainerteam sind über sich hinausgewachsen, der gesamte Verein ist sehr stolz auf das Erreichte. Wir gratulieren ebenso der JFG Gäubodenkickers zur Meisterschaft. Der ganze Ver-

ein arbeitet mit um unseren Jungs das Erlebnis Bayernliga zu ermöglichen. Wir freuen uns auf die Herausforderung.“ (Jugendleiter Dr. Johannes Stamm)

Nach dem Feiern des Aufstiegs, wird jetzt bereits mit der Planung für die neue Saison begonnen. Im Namen der Jugendabteilung herzlichen Dank an die Trainer Florian Stecher und Frank Mahler, an alle Eltern sowie an Nachwuchskordinator Klaus Mörtlbauer für Ihre Unterstützung und unermüdliche Arbeit.

Auch unsere zweite Mannschaft spielte eine herausragende Saison und wurde Meister und feiert den Aufstieg in die Kreisliga. Herzlichen Glückwunsch an unsere Spieler sowie herzlichen Dank hier an Trainer Stefan Schreiner sowie an Torwarttrainer Markus Hasl.

*(Fortsetzung Seite 42)*



Sylvia Mantel-Jungwirth

Beratung | Schnitt | Pflege

**SMhairteam**

fon (0851) 5 58 30  
Neuburgerstraße 32  
94032 Passau  
www.smhairteam.de  
kontakt@smhairteam.de

## Topfit-Freizeitpark

Wirtshaus ganzjährig geöffnet  
Erlebnisturm von April-Oktober  
Montag Ruhetag



Sport - Klettern, Squash, Golfen, Kegeln, Tennis, Badminton  
Wirtshaus - Innviertler Köstlichkeiten u. Schmankerl  
SeXXer Alm - Urige Gemütlichkeit für Ihre Feier  
Erlebnisturm - Rundumblick, Ausstellungen  
Übernachtung - originell, modern mit Skihütten-Flair

[www.topfit-freizeitpark.com](http://www.topfit-freizeitpark.com)

A-4785 Freinberg 75 | fon 0043(0)7713-8494



Nutzen auch Sie  
unsere Erfahrung  
und Kompetenz,  
genießen Sie die Vorteile:



Brauerei Hutthurm  
Marktplatz 5  
94116 Hutthurm  
Tel. 08505/940555  
Fax. 08505/940550  
www.hutthurmer.de

- ✓ Kleiner Preis, großer Service
- ✓ Kein Kastenschleppen
- ✓ Schnelle, bequeme und zuverlässige Belieferung
- ✓ Vielseitiges Sortiment
- ✓ Leergut wird abgeholt
- ✓ Wir besuchen Sie regelmäßig - ohne Bestellzwang

## Genuss frei Haus ... der Hutthurmer Heimdienst bringt!

Wir liefern kostenlos  
und unverbindlich,  
wohin Sie möchten!



Alles frei Haus -  
unser Bestellservice für Sie:

**08505 / 940555**  
info@hutthurmer.de

Wählen Sie aus unserem  
umfangreichem Sortiment.

Für jeden Geschmack genau das Richtige!



# AUCH BEI UNS DREHT SICH ALLES UM BEWEGUNG

Sport hält Sie fit – und Shell Ihr Auto. Mit hochwertigen Kraftstoffen, Motorölen und Pflegeprodukten aus unserem Shop.

Machen Sie unsere Station zu Ihrem Ziel, wir freuen uns auf Sie.



**Shell Station**  
**Norbert Gottinger GmbH**

Regensburger Straße 68  
94036 Passau



## Bestickte Schuhe gibt's bei



*Qualität & Service*

## Gasthof-Pension Escherich

Das traditionsreiche Haus im Zentrum von Büchlberg

Hauptstraße 1

☎ 085 05/1262

Fax 085 05/6741

Internet: [www.gasthof-escherich.de](http://www.gasthof-escherich.de)

E-Mail: [max.escherich@t-online.de](mailto:max.escherich@t-online.de)



- **Moderne, geräumige Gästezimmer**
- **Festsaal und Kaminzimmer, geeignet für Hochzeiten und Feiern jeder Art**
- **Genießen Sie die vorzügliche Küche**



**Die U17 des SV Schalding ist Meister der Bezirksoberliga Niederbayern**

Mit einem 3:1 Erfolg gegen das Nachwuchsleistungszentrum TUS Pfarrkirchen schafften unsere B-Junioren den größten Erfolg der Jugendabteilung in der Vereinsgeschichte.

Das Team um Markus Willeitner und Andreas Fuchshuber steht somit 2 Spiele vor Saison als Aufsteiger in die Landesliga fest.

Wir feiern nach dem Klassenerhalt der Herren in der Regionalliga den größten Erfolg in der Vereinsgeschichte der Fußballabteilung. Wir sind stolz auf euch...

**Wichtige Termine der Jugendabteilung:**

16.7.2016

Verbandsliga-Tagung in Ingolstadt

23.7.2016

Fototermin und Einkleidungs-termin für Jugendmannschaften (Einladung gesondert)

**Bitte beachten Sie unsere Homepage  
[svs-passau.de](http://svs-passau.de)**



Griesbacher Straße 3  
94081 Fürstenzell

[www.augenoptik-westermeier.de](http://www.augenoptik-westermeier.de)

▶ Elektroinstallation ▶ Sat-Anlagen  
▶ Elektro-Geräte ▶ Reparaturen

***Elektro  
Schneider***

94036 Passau, Asperreutherweg 4  
Tel. 0851/8818230 Fax: 0851/8818232  
email: [elektro.schneider@tpponline.de](mailto:elektro.schneider@tpponline.de), mobil: 01713123915



# Gasthaus zum Streiblwirt

In unseren verschiedenen Räumlichkeiten  
bieten wir für Feiern jeder Art das passende Ambiente!  
(Saal bis 130 Pers., Bauernstube bis 45 Pers., Gaststube bis 30 Pers., Biergarten 250 Pers.)

**Auf Ihren Besuch freut sich Familie Gruber**

Rittsteiger Str. 87, 94036 Passau, Tel. 08 51/8 13 82, Fax 08 51/9 66 56 72  
[www.streiblwirt.de](http://www.streiblwirt.de)

Öffnungszeiten: Di.–Fr. 11.00–24.00 Uhr, Sa. u. So. 09.00–01.00 Uhr, Montag Ruhetag



**SONDER  
PREIS!**

**Baumarkt**

**Passau**

**Regensburger Straße 45**

(ehem. Penny)

Tel.: 0851 / 49049925

*... da wo die  
Schraube wohnt!*



**Öffnungszeiten:**

**Mo-Fr 8 - 19 Uhr | Sa 8 - 18 Uhr**

**[www.sonderpreis-baumarkt.de](http://www.sonderpreis-baumarkt.de)**

AKTUELLES RUND UM DAS  
REGIONALE SPORTGESCHEHEN

[www.sp4ort.de](http://www.sp4ort.de)



**SP4ORT**  
DIE REGIONALE SPORTRUNDSCHAU

Die Rundschau für alle Sportarten | Volleyball | Handball | Tischtennis | Leichtathletik | Ringen | Wintersport ...

[www.sp4ort.de](http://www.sp4ort.de)



*FLUCHT NACH PLAN.*

 **Niedermayer**

SCHIFFSREISEN • FLUGREISEN • FAMILIENREISEN • GRUPPENREISEN

Bahnhofstr. 30 • 94032 Passau • Tel. 0851-955 660 • [www.niedermayer-reisen.de](http://www.niedermayer-reisen.de)

**Auto Hölzlberger**



**MAZDA**

**ServicePartner**

Schaldinger Str.8 - 94036 Passau

Fax 08 51 / 8 94 01



08 51 / 8 94 93

e-mail: [auto-hoelzlberger@t-online.de](mailto:auto-hoelzlberger@t-online.de)



## WIR SAGEN DANKE!

Der SV Schalding-Heining bedankt sich bei allen Personen, die uns bei der Herstellung von „SVS Aktuell“ unterstützt haben.

Ein besonderes Dankeschön gilt allen Unternehmen, die durch Ihre Anzeige dieses Vereinsheft möglich gemacht haben.

Wir bitten die Leser und besonders die Mitglieder und Freunde unseres Vereins, bei Ihren Einkäufen, Feiern und Auftragsvergaben die den SVS unterstützenden Unternehmen zu berücksichtigen.

Über die gesamte Saison versorgen wir Sie regelmäßig mit den neuesten Informationen zum SVS unter:

[www.svs-passau.de](http://www.svs-passau.de)

[www.facebook.de/svschalding](http://www.facebook.de/svschalding)

Online Ticketshop

[www.sv-schalding.tickets.de](http://www.sv-schalding.tickets.de)



## Impressum

### Herausgeber:

SV Schalding-Heining e.V.

### Chefredaktion:

Bianca Wagner  
Josef Wetzl  
(verantwortlich für den redaktionellen Teil)

### Redaktion:

Wolfgang Wagner  
Markus Clemens  
Thomas Baumann  
Roland Weidinger  
Franz Kipfelsberger  
Dr. Johannes Stamm

### Layout/Grafik/Druck:

KS-Druck GmbH & Co. KG  
Dreiburgenstraße 3  
94154 Neukirchen v. Wald  
Tel.: +49 8504 93131  
Fax: +49 8504 93133  
info@ksdruck24.de  
www.ksdruck24.de

### Auflage:

750 Ex. zu jedem Heimspiel

# Championsleague der Metzger Metzgerei Königsbauer holt 2016 erneut den Europa Pokal nach Passau!



(Foto: privat) Geschäftsführer Udo mit Silke Königsbauer konnten im Rahmen eines Gala-Abends in Roermond den Pokal und die Urkunde vom Vorstand der niederländischen Bruderschaft der Wurst- und Schinkenmacher ("Confrerie") entgegennehmen.

**Bei der Siegerehrung des internationalen Fachwettbewerb  
der niederländischen**

**„*Confrérie des Chevaliers du Goute-Andouille de Jargeau*“**  
im April 2016 konnte die Metzgerei Königsbauer wieder  
mit ihren Produkten in bester Qualität überzeugen.

**Außerdem wurden folgende Artikel bei der "f"-Qualitätsprüfung  
im Februar 2016 mit der Höchstpunktzahl ausgezeichnet:**

- Wiener Würstchen
- Weißwürste
- Kernschinken dunkel
- Roßknacker
- Käse-Krainer



*... ich kauf  
bei meinem  
Schlächter!*

**Aus der Region - für die Region!  
Täglich aus frischer Schlachtung und Produktion  
garantiert Ihnen Ihr Metzgermeister Königsbauer!**

Hauptgeschäft: Neuburgerstr. 106, 94036 Passau, Tel.: 0851/5308-0



## 5 Sterne und Gesundheit „first class“

### Weitreichende medizinische Fachkompetenz in 5 Sterne Atmosphäre

Die Asklepios Klinik St. Wolfgang im niederbayerischen Bad Griesbach vereint unter einem Dach ein exklusives 5 Sterne Hotel und eine renommierte Privatklinik für Innere Medizin & Kardiologie, Orthopädie & Sportmedizin, Urologie sowie plastische & ästhetische Chirurgie.

### Ihre Anschlussheilbehandlung

Durch eine individuell abgestimmte Therapie nach ärztlicher Absprache erfahren Sie eine maßgeschneiderte Nachsorge, welche für eine bestmögliche Genesungsphase mit verbesserter Lebensqualität entscheidend ist. Ob es sich nun um eine Anschlussheilbehandlung (AHB) nach internistisch-kardiologischen oder urologischen Erkrankungen handelt oder um eine AHB nach einem orthopädischen Eingriff – die Privatklinik St. Wolfgang ist dafür eine der ersten Adressen in Deutschland!

### Profitieren Sie von der langjährigen Erfahrung des Spezialisten-Teams:



Dr. med. Petra Heizmann  
Ärztliche Direktorin  
Klinik St. Wolfgang  
Chefärztin Innere Medizin  
Kardiologie - Rettungsmedizin  
Internistische Intensivmedizin



Dr. med. Heinz-Jürgen Eichhorn  
(sporthopaedicum)  
Orthopäde – Sportmedizin  
Ärztlicher Direktor  
Klinik St. Wolfgang  
Spezialgebiet Kniegelenk



**sporthopaedicum**  
straubing regensburg



Asklepios Klinik Bad Griesbach GmbH & Cie. OHG  
Klinik & Hotel St. Wolfgang  
Ludwigpromenade 6, D-94086 Bad Griesbach-Therme  
Tel. +49(0)8532 980 0, Fax 980 635

eMail: [BadGriesbach@asklepios.com](mailto:BadGriesbach@asklepios.com), Internet: [www.stwolfgang.de](http://www.stwolfgang.de)

